

**Poskytnutie informácií dotknutým osobám o spracovaní osobných údajov,
potrebnom k zabezpečeniu priebehu volieb podľa
zákona č.180/2014 Z. z**

Prevádzkovateľ poskytuje dotknutým osobám všetky informácie uvedené v čl. 13 alebo 14 GDPR, resp. §19 alebo §20 zákona č. 18/2018 Z. z., ktoré sa týkajú spracúvania osobných údajov na vymedzený účel, ktorým je:

**Zabezpečenie priebehu volieb do orgánov samosprávy obcí a do orgánov samosprávnych krajov
podľa zákona č. 180/2014 Z. z., ktoré sa konajú v sobotu 24. októbra 2026 nasledovne:**

Identifikačné a kontaktné údaje	Prevádzkovateľ	Zodpovedná osoba
Meno / Názov	Bitarová	BROS Computing, s.r.o. , Miroslav Bros
IČO	00648957	36734390
Adresa	Obecný úrad Bitarová 94, pošta 010 04 Žilina	Kolmá 169/10, Žilina, 01003
Email	starosta@obecbitarova.sk	brosland@brosland.eu

Účel	Zabezpečenie priebehu volieb , agenda volieb, zabezpečenie agendy obce podľa zákona č. 180/2014 Z. z.
Právny základ	Čl.6, ods.1. písm. c) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2016/679 (GDPR) - Spracúvanie je nevyhnutné na splnenie zákonnej povinnosti prevádzkovateľa podľa: Zákon č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
Kategória dotknutých osôb	Voliči, členovia miestnej a okrskovej volebnej komisie, kandidáti.
Kategória osobných údajov	Bežné osobné údaje.
Lehota na vymazanie osobných údajov	Najviac do 10 rokov v súlade s osobitnými predpismi, podrobnejšie v registratúrnom pláne.
Kategória príjemcov	Osobné údaje sú sprístupnené len pre osoby poverené orgánom štátnej správy alebo územnej samosprávy pre výkon kontroly.
Označenie tretej krajiny / medzinárodnej organizácie	nie
oprávnené záujmy	nie
automatizované individuálne rozhodovanie vrátane profilovania	nie
Bezpečnostné opatrenia / technické / organizačné /	Dokumentácia bezpečnostných opatrení prevádzkovateľa a Smernica Bezpečnostná politika.

Práva dotknutej osoby

právo na prístup k osobným údajom	áno
právo na opravu osobných údajov	áno
právo na vymazanie osobných údajov	nie
právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov	áno
právo na prenosnosť osobných údajov	nie
právo namietť spracúvanie osobných údajov	nie
právo podať návrh na začatie konania podľa § 100 zákona č. 18/2018 Z. z.	áno

Poskytovanie osobných údajov, najmä vo vzťahu k povinnosti voliča preukazovať svoju totožnosť občianskym preukazom alebo iným úradným dokladom, ktorý obsahuje podobizeň voliča a všetky údaje uvedené o ňom v zozname voličov, je zákonnou požiadavkou v súlade so zákonom č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Bližšie informácie k právam dotknutých osôb, ktorými sú v tomto prípade najmä:

právo na prístup k osobným údajom:

- informácia o účeloch spracúvania,
- informácia o kategóriách dotknutých osobných údajov,
- informácia o príjemcoch alebo kategóriách príjemcov, ktorým boli alebo budú osobné údaje poskytnuté, najmä v prípade príjemcov v tretích krajinách alebo medzinárodných organizácií,
- informácia o dobe uchovávania osobných údajov alebo o kritériách na jej určenie,

právo na opravu osobných údajov:

- právo na bezodkladnú opravu nesprávnych osobných údajov, ktoré sa týkajú dotknutej osoby,
- právo na doplnenie neúplných osobných údajov dotknutej osoby,

právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov:

Dotknutá osoba má právo na žiadať od prevádzkovateľa obmedzenie spracúvania osobných údajov v prípade:

- že napadla správnosť osobných údajov, a to počas obdobia umožňujúceho prevádzkovateľovi overiť správnosť jej osobných údajov,
- spracúvanie osobných údajov je protizákonné, ale dotknutá osoba namieta vymazanie jej osobných údajov a žiada namiesto toho obmedzenie ich použitia,
- prevádzkovateľ už nepotrebuje spracúvať osobné údaje, ale potrebuje ich dotknutá osoba,
- dotknutá osoba predtým namietala voči spracúvaniu podľa článku 21 ods. 1. GDPR, a to až do overenia, či oprávnené dôvody na strane prevádzkovateľa prevažujú nad oprávnenými dôvodmi dotknutej osoby (test proporcionality),
- dotknutá osoba má právo byť vopred informovaná o zrušení obmedzenia spracúvania jej osobných údajov,

právo podať návrh na začatie konania podľa § 100 Zákona č. 18/2018 Z. z.:

- dotknutá osoba, ktorá sa domnieva, že dochádza k neoprávnenému spracúvaniu jej osobných údajov alebo došlo k zneužitiu jej osobných údajov, má právo podať na Úrade pre ochranu osobných údajov Slovenskej republiky návrh na začatie konania o ochrane osobných údajov. Návrh na začatie konania možno podať písomne, osobne ústnou formou do zápisnice, elektronickými prostriedkami, pričom musí byť podpísaný zaručeným elektronickým podpisom,
- predmetný návrh musí v zmysle ustanovenia § 100 ods. 3 zákona o ochrane osobných údajov obsahovať meno, priezvisko, adresu trvalého pobytu a podpis a označenie toho, proti komu návrh smeruje, názov alebo meno a priezvisko, sídlo alebo trvalý pobyt, prípadne právnu formu a identifikačné číslo,
- v predmete návrhu musí uviesť ktoré práva sa podľa tvrdenia dotknutej osoby pri spracúvaní osobných údajov porušili a k tvrdeniu priložiť dôkazy.

Adresa Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky:

Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky,
Budova Park one
Námestie 1.mája 18
811 06 Bratislava
mail: statny.dozor@pdp.gov.sk, <https://dataprotection.gov.sk>

Skratky:

GDPR (General Data Protection Regulation) – Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov), je nariadenie Európskej únie, ktorého cieľom je výrazné zvýšenie ochrany osobných údajov občanov.